

SUTARTIS NR. AS/FE-01

2016-08-25, Kaunas

Kauno šokio teatras „Aura“, registruotas adresu M. Daukšos g. 30A, Kaunas, įmonės kodas 188205874, toliau vadinamas **Užsakovu**, atstovaujamas direktorės Birūtos Komskienės, veikiančios pagal teatro nuostatus, ir **Menno Plukker Theatre Agency, Inc.**, atstovaujama direktoriaus Menno Plukker, toliau vadinamas (-a) **Atlikėju**, susitarė ir sudarė šią sutartį, toliau vadinama **Sutartimi**:

1. Bendrosios nuostatos:

- 1.1. Pagal šią Sutartį Atlikėjas įsipareigoja atlikti šokio spektaklį „SARA / Killer Pig“ 2016 m. spalio 8 d. 19:00 val. Nacionalinio Kauno dramos teatro Didžiojoje scenoje, Tarptautinio šokio festivalio AURA 26 metu.
- 1.2. Atlikėjas įsipareigoja atlikti kūrinius įvardintus punkte 1.1., jei dėl pateisinimų priežasčių šio kūrinio atlikimas negalimas, Atlikėjas įsipareigoja alternatyvą.
- 1.3. Užsakovas įsipareigoja sumokėti 13 000,00 EUR (trylika tūkstančių eurų) už šokio spektaklį „SARA / Killer Pig“ Užsakovas įsipareigoja sumokėti **banko pavedimu (pagal sąskaitą)**, per dešimt dienų po pasirodymo.
- 1.4. Užsakovas įsipareigoja suteikti trupei apgyvendinimą **(9 vienviečiai kambariai 2 nakčiams)**.

2. Šalių teisės ir įsipareigojimai:

- 2.1. Atlikėjas įsipareigoja atlikti kūrinių laiką, kokybiškai ir tinkamai
- 2.2. Atlikėjas įsipareigoja padengti nuostolius, jei tokie atsirastų dėl jo kaltės.
- 2.3. Užsakovas įsipareigoja sumokėti už kūrinio atlikimą, kaip nurodytą punktuose 1.3. ir 1.4.
- 2.4. Užsakovas įsipareigoja suteikti techninę įrangą pagal Atlikėjo laiką pateiktus techninius raiderius ir apšvietimo planą.
- 2.5. Užsakovas įsipareigoja suteikti laiko techniniam paruošimui ir repeticijoms.
- 2.6. Atlikėjas įsipareigoja neviršyti jam skirto repeticijos ir techninio pasiruošimo laiko.
- 2.7. Užsakovas įsipareigoja kompensuoti žalą, jei Atlikėjas patirtų nuostolio repetuodamas ir atlikdamas spektaklį teatre, dėl Užsakovo kaltės.
- 2.8. Abi šalys įsipareigoja vydyti savo įsipareigojimus laiku ir kokybiškai.

3. Sutarties nutraukimas, papildymas ir keitimas:

- 3.1. Sutartis keičiama ar papildoma abipusiu šalių susitarimu raštu.
- 3.2. Bet kuri šalis gali nutraukti šią Sutartį vienašališkai raštu nesikreipdama į teismą pranešdama apie tai kitai šaliai raštu (paštu, faksu, el. paštu) ne mažiau kaip prieš 30 (trisdešimt) kalendorinių dienų iki Renginio datos. Praleidusi šį terminą šalis privalo atlyginti visus kitos šalies nuostolius, patirtus dėl tokio vienašališko Sutarties nutraukimo.
- 3.3. Sutarties nė vieną iš pusių negali nutraukti nekompensuojant kitos šalies patirtų nuostolių, išskyrus tuos atvejus, kai sutarties nutraukimo priežastis yra priskiriama *nenugalimai jėgai (forces majeure)*, kuri yra apibrėžta LR įstatymų.
- 3.4. Jei sutartis nutraukta dėl bet kurios kitos priežasties, neatitinkančios *nenugalimos jėgos*, atsakinga šalis nukentėjusiai turi grąžinti sumokėtą sumą ar atlyginti jau padarytus investavimus.

4. Ginčų sprendimo tvarka:

- 4.1. Visus dėl šios Sutarties nuostatų ar jų vykdymo iškilusius ginčus abi sutarties šalys susitaria spręsti derybų keliu. Nepavykus susitarti taikiai, ginčai sprendžiami įstatymų nustatyta tvarka kompetetingame Lietuvos Respublikos teisme.

5. Baigiamosios nuostatos:

- 5.1. Sutartis įsigalioja nuo jos pasirašymo dienos ir galioja iki sutartinių prievolių įvykdymo.
5.2. Sutartis sudaroma ir pasirašoma po du vienodus juridinę galią turinčius egzempliorius, po vieną kiekvienai šaliai.

6. Šalių rekvizitai:

UŽSAKOVAS

Kauno šokio teatras „Aura“

Adresas: M. Daukšos g. 30A, Kaunas 44282

Įmonės kodas.: 188205874

Tel.Nr.: +370 37 202062

Faks.Nr.: +370 37 424089

Bankas: AB SEB

Banko kodas: 70440

A/s. LT20 7044 0600 0310 4805

ATLIKĖJAS

Menno Plukker Theatre Agency, Inc.

Adresas: 75 Broad Street, Suite 304, New York, NY

10004, JAV

Registracijos kodas: –

PVM/VAT: TPS : 52-2292105

Tel.Nr.: + 1-613-443-6342

Bankas: Citibank, N.A.

Banko adresas: 8001 Wisconsin Avenue, Bethesda

MD 20814 USA

Banko kodas (SWIFT/BIC): CITIUS33

A/s. (IBAN): 9105705286 (neturi IBAN)

Transit routing no : 254070116

Direktorė

Birūta Komskienė

.....

Direktorius

Menno Plukker

.....

PRIEDAS NR. 1
Perdavimo-priėmimo aktas
Prie sutarties Nr. AS/FE-01
Pasirašytos 2016 m. rugpjūčio mėn. 25 d.

1.5. Pagal sutartį Nr. AS/FE-01, sudarytą 2016 m. rugpjūčio mėn. 25 d. su **Menno Plukker Theatre Agency, Inc.**, patvirtina, jog buvo atliktas kūrybinis darbas: atliktas šokio spektaklis „SARA / Killer Pig“ 2016 m. spalio 8 d. 19:00 val. Nacionalinio Kauno dramos teatro Didžiojoje scenoje, Tarptautinio šokio festivalio AURA 26 metu.

Kūrybinis darbas atliktas laiku ir kokybiškai. Šalys viena kitai pretenzijų neturi. Išmokėti sutartyje nurodytą sumą: sumokėti **13 000,00 EUR (trylika tūkstančių eurų).**

(suma žodžiais)

UŽSAKOVAS

Kauno šokio teatras „Aura“

Adresas: M. Daukšos g. 30A, Kaunas 44282

Įmonės kodas.: 188205874

Tel.Nr.: +370 37 202062

Faks.Nr.: +370 37 424089

Bankas: AB SEB

Banko kodas: 70440

A/s. LT20 7044 0600 0310 4805

ATLIKĖJAS

Menno Plukker Theatre Agency, Inc.

Adresas: 75 Broad Street, Suite 304, New York, NY 10004, JAV

Registracijos kodas: –

PVM/VAT: TPS : 52-2292105

Tel.Nr.: + 1-613-443-6342

Bankas: Citibank, N.A.

Banko adresas: 8001 Wisconsin Avenue, Bethesda MD 20814 USA

Banko kodas (SWIFT/BIC): CITIUS33

A/s. (IBAN): 9105705286 (neturi IBAN)

Transit routing no : 254070116

Direktorė

Birūta Komskienė

.....

Direktorius

Menno Plukker

.....